

HOPP FC G

CLUBHEFT | Fussballclub Giswil

Herbst 2021



Die «Cuphelden» der Senioren 50+



Die E-Junioren

«Zusammen schlagen wir das Virus!»



Die G-Junioren – Stars von Morgen

IMPRESSUM

Herausgeber FC Giswil, Postfach 4, 6074 Giswil

Druck Kuchler Druck AG, 6074 Giswil

Redaktion Remo Halter

Layout Sandro Hofmann

Auflage 2000 Exemplare

Erscheint jährlich

Ausgabe Herbst 2021

Einladung zur 64. Generalversammlung des FC Giswil	5
Jahresbericht des Präsidenten	6
Kontakt-Verzeichnis Trainer	10
Kontakt-Verzeichnis Funktionäre	11
Bericht des Spiko-Präsidenten	13
Bericht des Juniorenobmannes	14
Bericht der 1. Mannschaft	16
Bericht der B-Junioren (Giswil / Lungern)	20
Welcher Fussballtyp bist du? – Regelquiz	22
3 Fragen / 3 Antworten: Von Cupsieger zu Cupsieger	26
Bericht der C-Junioren (Giswil / Lungern)	28
Bericht der SG Obwalden (Juniorinnen FF-19)	30
Bericht der SG Obwalden (Damen 3. Liga)	31
Bericht des Team Obwalden	34
Bericht der D-Junioren (Giswil / Lungern)	38
Bericht der E-Junioren (Giswil / Lungern)	39
Bericht der F-Junioren	42
Bericht der G-Junioren	43
Clubhaus-Vermietung	44
Bericht der Senioren 30+ / Senioren 40+	46
Sponsoren	50
Freie Stellen beim FCG	51



Dolomiten
Sport


Bis zu 70% auf Ski, Tourenski & Skischuhe

sowie weitere Top-Angebote

Gültig bis 24. September 2021

Agenda

- 6. und 20. Oktober: Toko Waxkurs
- 19. bis 21. November: Skitest Davos

Folge uns auf Instagram:
 dolomitensport

Lindenstrasse 2, Sarnen
Telefon 041 662 08 88

www.dolomitensport.ch

Mittwoch 29. September 2021 Klubhaus, FC Giswil

- > ab 19:00 Uhr Grillplausch
- > 20:00 Uhr GV FC Giswil



2 Ehrengäste an unserer GV

FCL-Präsident Stefan Wolf und «de Chöbu»

Traktanden

1. Begrüssung
2. Wahl der Stimmzähler
3. Genehmigung des Protokolls der letzten GV
4. Jahresbericht Präsident
5. Bericht Kommissionen
6. Kasse und Revisorenbericht
7. Festsetzung der Jahresbeiträge
8. Genehmigung Budget
9. Wahlen
10. Ehrungen
11. Mutationen
12. Anträge
13. Schiedsrichter
14. Verschiedenes
- Verlosung Anteilscheine
15. Schlusswort des Präsidenten
16. **Ehrengäste:** FCL-Präsident Stefan Wolf und «de Chöbu»

Anträge sind bis spätestens fünf Tage vor der GV schriftlich beim Präsidenten Toni Wallimann, Chretzacher 4, 6074 Giswil (toniwallimann@bluewin.ch) einzureichen.

Vorstand FC Giswil



WALLIMANN TONI

Mein 2. Jahr als Präsident war infolge Corona stark durch Mehrarbeit belastet. Als Corona-Verantwortlicher war ich beinahe an allen Heim-Spielen anwesend. Die Vorgaben des BAG wurden mehrmals geändert und angepasst. Diese Weisungen galten natürlich auch für unseren Verein. Wir haben deshalb jeweils die neuesten Schutzmassnahmen schriftlich in Garderoben, dem Beizli und auf dem Spielfeldrand publiziert. Selbstverständlich wurde unser Konzept immer mit dem Verband und der Gemeinde abgesprochen.

Dass unser Beizli zeitweilig geschlossen war und wir teilweise keine Zuschauer empfangen durften, wurde nicht immer von allen Gästen verstanden. Leider ging so bei Spielern, Eltern und Gästen der Zusammenhalt und die Kameradschaft etwas verloren.

Dass Fussball auch in dieser kuriosen Zeit Spass machen kann, wurde in den Monaten Mai bis Juli eindrücklich bewiesen. So konnten die Spieler/innen des FC Luzern den Cup-Pokal auch ohne Zuschauer nach Luzern holen. Bravo! Oder die Damennationalmannschaft qualifizierte sich für die kommende Europameisterschaft. Zu guter Letzt erreichte unsere Nationalmannschaft nach 60 Jahren wieder einmal den Einzug in die Viertelfinal. Dass man dazu den amtierenden Weltmeister

Frankreich aus dem Turnier warf, durfte wohl keiner erwarten. Bravo!

Nun zu den Geschehnissen auf dem heimischen Rasen

Der FC Giswil konnte die neue Saison erfolgreich mit 1 Aktiv-, der Veteranenmannschaft Kerns/Giswil sowie mit der neuen Seniorenmannschaft in Angriff nehmen. Nicht mehr so erfolgreich gestaltete sich dann die Meisterschaft als solches. Coronabedingt wurde die Herbstrunde noch Ende Herbst abgebrochen. Trainings durften für Aktive nur mit der 15 Personen und ohne Körperkontakt durchgeführt werden. Fazit: Ende Mai wurde die Saison für Amateurfussballer abgebrochen. Gewertet wurde die komplette Vorrunde. Dies bedeutet dass unsere 1. Mannschaft auch nächstes Jahr in der 4. Liga spielen wird. Freuen darf man sich dabei auf 5 Obwaldner-Derbys. Die neue Senioren Ü30 haben gezeigt, dass mit ihnen zu rechnen ist. Ihre erste Saison haben sie in der erweiterten Spitze abgeschlossen. Die Veteranen haben die Saison auf Rang 4 abgeschlossen und dürfen sich in der kommenden Saison in der Meister-Gruppe duellieren. Toi, Toi, Toi! Ein Erlebnis besonderer Art hatten unsere 3 Senioren Bucher Kudi, Bieri Markus und Mathis Albi. Sie konnten sich mit den Senioren Ü50 Sarnen in Neuenburg als Schweizer Cup-Sieger feiern lassen. Bravo! Herzliche Gratulation.

Unser neuer Junioren-Obmann Sandro Halter hat sich gut in den Verein integriert. Wir konnten wiederum 5 Mannschaften melden, wobei die D/C und B Junioren mit dem FC Lungern gemeinsam. An dieser Stelle möchte ich mich bei Sandro und seinem Trainer-Staff bestens danken. Erfreulich war für uns, dass unsere

jungen Spieler/innen auch eine komplette Rückrunde spielen konnten. Leider war dies für die C Junioren nicht der Fall. Aus verschiedenen Umständen mussten wir die Mannschaft nach der Herbstrunde zurückziehen.

Aufruf an künftige Juniorentainer!

Wer hat Lust unseren jungen Spielern/innen das Fussballspielen zu vermitteln? Melde Dich bei Sandro Halter oder Dave Meier, diese beiden können Dich genau orientieren. Als Option besteht auch die Möglichkeit einer Ausbildung zum J+S-Leiter, zudem kannst Du als Trainer oder Trainer-Assistenz Dein Taschengeld etwas aufbessern.

Kontaktadressen:

Halter Sandro (fcgjuob@gmail.com)

Meier David (diego.md@gmx.ch)

Personelles

Unseren 2 Schiedsrichtern Armin Riebli, Carlo Bernasconi möchte ich für ihren Einsatz bestens danken. Leider konnten wir den austretenden Dominik Bossert noch nicht ersetzen. Wir benötigen in naher Zukunft dringend 1 bis 2 Personen, die sich zum Schiri ausbilden lassen. Meldet Euch doch bei Armin Riebli armin.riebli@web.de oder bei einem Vorstandsmitglied. An dieser Stelle möchte ich mich bei Jannick Hunkeler bedanken. Dank der Überzeugungskraft von Dave Meier hat er sich entschlossen den Kinder-Schiri Kurs zu absolvieren. Wir wünschen ihm in dieser neuen Tätigkeit viel Spass. Apropos Dave! Was wäre unser FCG ohne dieses «Urgestein»? Seit vielen Jahren ist Dave der J+S-Verantwortliche bei uns. Zudem steht er beinahe jedes Wochenende als Schiri für Junioren-Spiele auf dem Platz oder organisiert einen kompetenten

Ersatz wie Gabriel oder Rolf. Herzlichen Dank Dave. Ende März hat uns unser Platzwart Zeljko Turic mitgeteilt, dass er bis im Frühjahr 2022 beruflich abwesend ist. Dir Zeljko, unser bester Dank für die gute Arbeit. Als Nachfolger konnten wir in der Person von Rolf Zangger einen kompetenten neuen Platzwart verpflichten.

Unser Beizli wird seit Sommer 2020 wieder vom altbewährtem Team Annelis und Rolf betreut. Trotz den bekannten Umständen wurden wir immer bestens bedient. Dafür gebührt unser aller Dank. Auch bedanken möchten wir uns bei allen Helfern wie Dresswäscherinnen, Reinigungspersonal und besonders dem Redaktionsteam des Hopp FCG Remo Halter und Sandro Hofmann.

Vorstands- und Klubbetrieb

Auch die Vorstandsarbeit hat sich infolge Corona geändert. Sitzungen wurden abgesagt oder verschoben. Versammlungen fanden schriftlich oder via Zoom statt, was nicht immer funktioniert hat. Intern hat die Zusammenarbeit jedoch immer geklappt. Ich danke meinen Vorstandsmitgliedern für ihre Unterstützung.

Dieses Jahr wurde von der Gemeinde eine Kommission für die Überarbeitung des Reglementes über die Benutzung der Schul- und Sportanlagen gegründet. Unser Mitglied Luki Zumstein vertritt dort die Interessen der Giswiler Sportvereine. Besten Dank Luki.

FCG mit einer neuen Homepage

Schaut doch einfach wieder einmal rein. Danke Luki! Dass unsere Homepage besser und aktueller wird und bleibt, liegt aber an euch liebe Mitglieder. Bitte sendet Luki nun die ak-

JAHRESBERICHT DES PRÄSIDENTEN

tuellsten Mannschaftsfotos zu. Es darf auch mal ein Bericht eines speziellen Anlasses sein.

Im Frühjahr durften wir bei der Migros-Supportaktion für Vereine teilnehmen. Diese Aktion brachte uns einen schönen Beitrag in die Vereinskasse. Wir bedanken uns bei allen Vereinsmitgliedern, welche diese Aktion unterstützt haben. Speziell zu erwähnen ist Monika Zumstein, sie alleine hat ca. 20% der Punkte gesammelt. Super, herzlichen Dank. In diesem Frühjahr konnten wir unser Archiv komplettieren. Sämtliche Unterlagen sind nun

alle sortiert und an einem Standort. Alle GV-Protokolle seit der Gründung sind lückenlos vorhanden und werden nun digital aufbewahrt.

Leider verlässt uns nach 6 Jahren im Vorstand unsere geschätzte Aktuarin Raphi Hunkeler. Sie hat nicht nur ihre Arbeit als Sekretärin super erledigt, sondern war auch viel bei den Spielen der Junioren anwesend. Dadurch «hörte und sah» sie einiges und konnte an unseren Sitzungen immer wieder soziale Aspekte einbringen. Liebe Raphi, schade dass Du unseren Vorstand verlässt. Wir wünschen



André Nufer

Versicherungs- und Vorsorgeberater,
T 041 666 53 56, andre.nufer@mobiliar.ch

mobiliar.ch/sarnen

die**Mobiliar**

909757



Dir für die Zukunft nur das Beste und hoffen Dich weiterhin oft auf unserem Sportplatz anzutreffen.

Sponsoren und Gönner

Hier gilt es zu erwähnen, dass Adi Halter und Sandro Hofmann ein neu überarbeitetes Konzept erstellt haben. Als Sponsorenverantwortlicher amtet weiterhin Remo Halter. Diesen 3 Personen möchte ich bestens danken. Liebe Mitglieder nutzt eure Kontakte und meldet mögliche Kandidaten für eine finanzielle Unterstützung. Remo nimmt dies gerne entgegen. Danke.

Wie auf unserer Homepage ersichtlich, können wir Ihnen 2 neue Sponsoren vorstellen. Bei Matthias Prinoth (**Dolomiten Sport AG**) in Sarnen durften wir einen neuen Ausrüstervertrag unterschreiben. Nebst allen Vergünstigungen für unseren Verein gilt es zu erwähnen, dass alle Mitglieder des FC Giswil bei Dolomiten Sport künftig auf alle privaten Einkäufe 20 % Rabatt erhalten.

Neu konnten wir mit der **Concordia** Krankenkasse einen Partner-Vertrag abschliessen. Wichtig ist zu erwähnen, dass wir keine persönlichen Daten unserer Mitglieder bekanntgeben. Die Mitglieder können sich auf unserer Homepage in den Link des Partners einloggen. Dort könnt ihr dann z.B. eine Offerte verlangen. Der Verein erhält dann eine allfällige Abschluss-Provision.

Es ist mir ein Bedürfnis mich bei allen Sponsoren, Gönnern, Inserenten, Bandenwerbern, Matchballstifter sowie allen Personen, die uns in irgend einer Form finanziell oder materiell unterstützt haben, bestens zu bedanken.

Ein ganz besonderer Dank gebührt unserem Hauptsponsor, der Raiffeisenbank Obwalden und dem Gönnerverein des FC Giswil sowie der Gemeinde Giswil.

Schlusswort

Es war auch ohne komplette Meisterschaft ein äusserst turbulentes Jahr. Ich danke allen Spieler/innen, Eltern, Trainern und Helfern für ihre Mehrarbeit und ihr Verständnis zur Situation mit den unangenehmen Schutzkonzepten. Dank der guten Zusammenarbeit mit dem Team Obwalden, dem FC Lungern und der Gemeinde Giswil mit René Ming und Rico Wenger dürfen wir mit dem vergangenen Vereinsjahr trotzdem zufrieden sein. Aber wie heisst es so schön, es kann nur besser werden! Dies wünsche ich Euch allen.

Der Präsident
Toni Wallimann

KONTAKT-VERZEICHNIS TRAINER

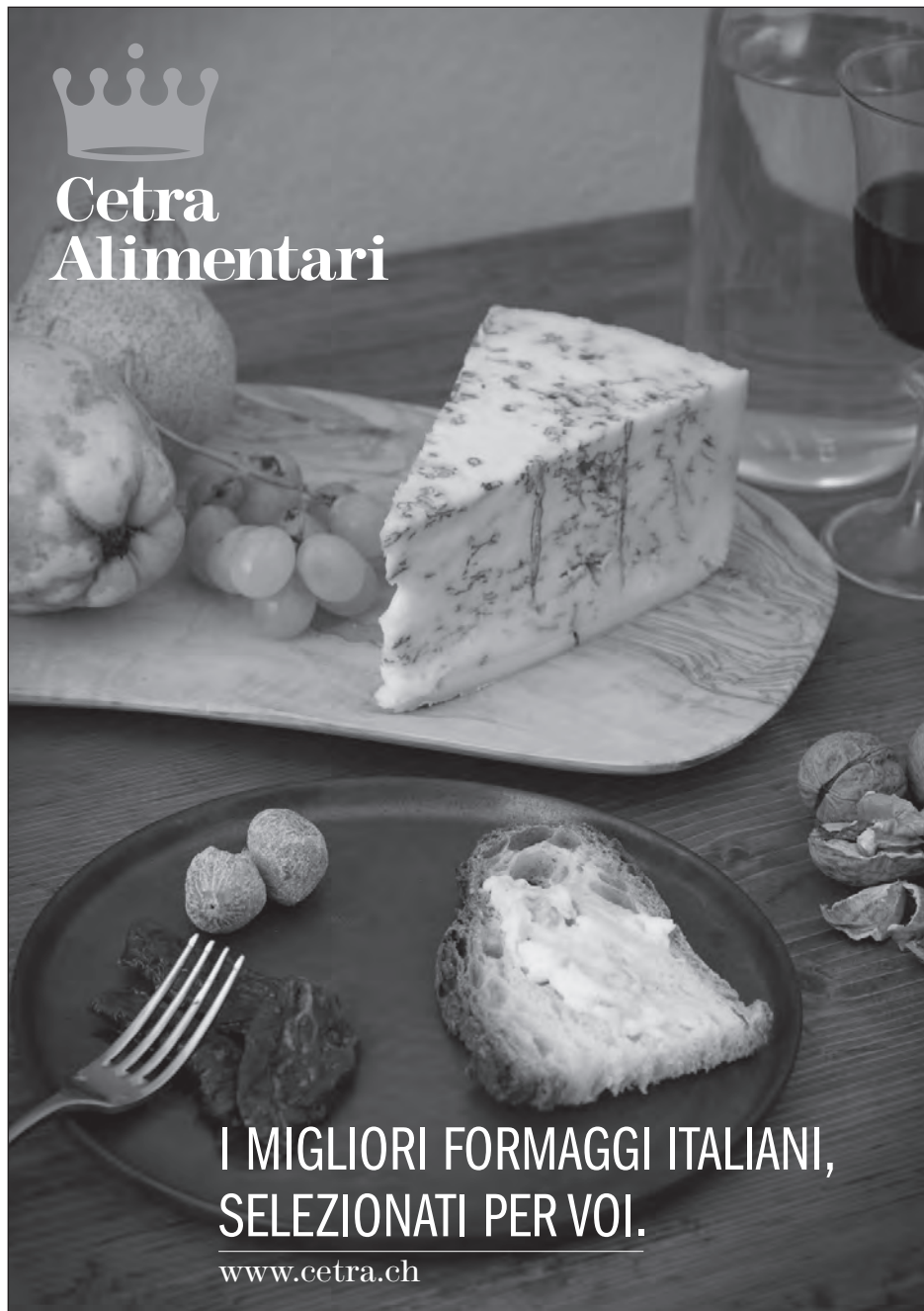
Mannschaft	Name	Telefon	E-Mail
4. Liga	Kevin Steffen	079 964 50 25	kevsteffen@gmx.ch
4. Liga Assistent	Pascal Schorno	079 756 34 20	pascal.schorno@gmx.net
Senioren 30+	Kevin Steffen	079 964 50 25	kevsteffen@gmx.ch
Senioren 40+	Reynaldo Flores	078 808 24 40	rossacher@gmx.ch
Senioren 40+ Administrator	Marijn Schoonwater	079 669 41 16	schoonwater@bluewin.ch
Junioren B Giswil-Lungern	Luis Miguel Da Silva	079 247 66 19	corgas.etis@gmail.com
Junioren B Giswil-Lungern	Ricardo Nascimento	078 947 89 80	ricardo.2000alves@hotmail.com
Junioren C Giswil-Lungern	Daniel Gasser	079 430 40 45	dani_gasse@hotmail.com
Junioren C Giswil-Lungern	Josef Koller	079 371 24 39	joag.koller@gmx.ch
Junioren D Giswil-Lungern	Maurus Gasser	076 341 33 21	maurus.gasser.97@hotmail.com
Junioren D Giswil-Lungern	Alex Kirchhofer	079 690 69 11	
Junioren D Giswil-Lungern	Frauke Zumstein	079 955 62 65	melchaa@bluewin.ch
Junioren E Giswil-Lungern	George Stefan	079 955 62 65	stefan.szamosi@gmail.com
Junioren E Giswil-Lungern	ChrigiENZ	079 202 80 35	ariel_@bluewin.ch
Junioren F	Ivo Berchtold	079 779 25 01	baechis@hotmail.ch
Junioren F	Martin Rohde	078 762 66 49	martin.rohde@hotmail.com
Junioren G	Claas Steffen	076 216 88 41	c.h.steffen@gmx.de

KONTAKT-VERZEICHNIS FUNKTIONÄRE

Funktion	Name	Telefon	E-Mail
Präsident	Toni Wallimann	079 211 37 05	toniwallimann@bluewin.ch
Vize-Präsident	Adrian Halter	079 295 53 26	adrianhalter@bluewin.ch
Kassier	Toni Kuchler	079 265 39 62	kuechler_toni@yahoo.de
Aktuarin	Raphi Hunkeler	079 358 74 35	raphi.h@bluemail.ch
Sportchef	Armin Halter	079 679 74 79	arminhalter@bluewin.ch
Spiko	Stefan Enz	078 861 56 80	enz.stefan@bluewin.ch
Junioren-Obmann	Sandro Halter	079 824 70 98	fcgjob@gmail.com
Senioren-Obmann	Kurt Bucher	079 589 33 03	bucher_kurt@msn.com
Schiedsrichter- verantwortlicher	Armin Riebli	078 676 05 10	armin.riebli@web.de
J+S Coach	David Meier	079 629 93 58	diego.md@gmx.ch
Material- verantwortlicher	Dario Degelo	079 654 63 86	dario_degelo@bluewin.ch
Klubhauswirtin	Annalis Näf	079 227 53 35	anneliesnaef@bluewin.ch
Platzwart	Rolf Zangger	079 848 83 59	rolfzangger5@gmail.com



Cetra
Alimentari



I MIGLIORI FORMAGGI ITALIANI,
SELEZIONATI PER VOI.

www.cetra.ch



ENZ STEFAN

Für die nächste Saison haben wir bei den Junioren je eine F, E und C Mannschaft gemeldet, sowie gemeinsam mit Lungern ein D- und B-Team. Unsere 1. Mannschaft darf wieder in der 4. Liga starten. Die Senioren +30 und +40 werden ebenfalls die nächste Saison bestreiten. Da sich ein Team der Meisterklasse bei den Senioren +40 zurückgezogen hat, wurden wir angefragt, ob wir diesen Platz einnehmen möchten. Gerne wurde dieses Angebot angenommen.

Geschätzte Clubkolleginnen und Clubkollegen

Wie lange bleibt die Situation wie sie aktuell ist? Wann wird es endlich wieder «normal»? Oder wird es wieder, wie es einmal war? Auch ein Jahr später, nach meinem letzten Bericht ist die Zukunft ungewiss. Wie bereits in der letzten Saison, war der Amateur- und Juniorenfußball davon betroffen. Die Saison wurde einmal mehr gegen Ende der Vorrunde unterbrochen. Die Rückrunde für die Amateurteams wurde gar nicht erst gestartet. Jedoch die für Auf- und Abstieg relevanten Spiele der Vorrunde im Juni wurden noch nachgeholt. Unsere Senioren +30 und +40 konnten dann doch noch Ende Saison einige Ernstkämpfe bestreiten. Für unsere Junioren sah das zum Glück etwas anders aus. Sie konnten die fehlenden Spiele der Vorrunde im Frühling nachholen und etwas verspätet in die Rückrunde starten und abschliessen.

Mit der Euro 2020 folgte dann doch noch ein Fussballerischer Höhepunkt im Jahr 2021, welcher auch als Schweizer Sicht Freude bereitete. Zumindest rückblickend gesehen, einige Stunden nach dem verlorenen Spiel gegen Spanien und nach der ersten Enttäuschung.

Leider fehlen Stand heute (Juli 2021) immer noch Trainer für die C- und B-Junioren. Ich möchte einen Aufruf an alle Mitglieder machen, sich zu überlegen wer für diese Position in Frage kommen könnte? Vielleicht bist genau du der Richtige für diese Aufgabe und möchtest deinem Verein etwas zurückgeben, wo du jahrelang profitieren konntest? Auch wenn du dich für ein anderes Amt wie Schiedsrichter oder Vorstandsmitglied interessierst, melde dich bei uns. Als Verein sind wir auf alle Helfer angewiesen, um zu überleben. Es wäre schön, wenn jeder einzelne sich Gedanken macht und Initiative ergreift, um diese Schwierigkeit zu lösen. Wir würden uns sehr freuen auf deine Unterstützung.

Zum Schluss möchte ich mich bei allen Trainern, dem Beizli Team, dem Vorstand und allen anderen welche sich für den FC Giswil einsetzen bedanken. Hoffen wir, dass der Fussballbetrieb in der nun bevorstehenden Saison gewöhnlich abgehalten werden kann.

Bleibt gesund
Euer Spiko



HALTER SANDRO

Überblick Saison 2020/2021

Im August 2020 durfte ich Kevin Zumstein offiziell als Junioren Obmann ablösen. Ich selber profitierte als Jugendlicher sehr von der Arbeit des FC Giswil. Daher ist es für mich umso schöner, dass ich nun zumindest einen Teil mit diesem Amt zurückgeben kann. Durch die tolle Arbeit der letzten Jahre im Juniorenssektor, durften wir auch dieses Jahr wieder einige frische Gesichter begrüßen. Abgesehen von der Pandemie-Situation, rollte der Ball wie gewohnt gut. Einzig bei den C-Junioren gab es Unstimmigkeiten, die dazu führten, dass wir die Mannschaft in der Winterpause zurück ziehen mussten.

Pandemie-Situation

Natürlich gäbe es mehr Negatives als Positives in Hinblick auf Corona zu erwähnen. Da dies ja aber bereits sämtliche Nachrichtendienste zu genügend machen, erwähnen wir nun mal zur Freude des Tages die positiven Aspekte. Das Positivste aus Sicht der Junioren sowie des ganzen FC Giswil war sicherlich, dass wir die Saison trotz hohen Infektionszahlen nicht unterbrechen mussten. Auch sehr positiv zu erwähnen ist, das grosse Engagement und Verständnis, dass sich für die momentane Situation entwickelt hat. Dabei ist ein grosses

Lob an unsern Präsidenten Toni Wallimann auszusprechen! Toni hat den FC Giswil tatkräftig durch dieses Corona Jahr begleitet. Sei dies auf oder neben dem Platz. Ein weiteres grosses Lob möchte ich den Trainern, Junioren und Eltern erteilen. Ihr habt die ständig ändernden Regelungen mit viel Fleiss und Elan eingehalten und umgesetzt.

Dankeschön

Der erste grosse Dank geht an Kevin Zumstein, der mich gerade in der Anfangszeit meines Amtes fleissig begleitete. Das zweite Dankeschön geht an alle Trainer. Hut ab vor eurem Engagement für den FC Giswil! Ihr seid definitiv das Herz unseres Vereines. Bedanken möchte ich mich auch bei sämtlichen Personen, die eher im Hintergrund für den FC Giswil agieren. Damit meine ich Platzwärter, das Beizli-Team, Vorstandsmitglieder oder aber auch Kiser Roger's. Zu erwähnen sind auch sämtliche Junioren, Eltern und Zuschauer. Ohne euch läuft gar nichts. Dankä!

Sandro Halter

BüntenChäller

Der Getränkeabholmarkt

*SIE HABEN
DIE FEIER.
WIR DAS
FESTMOBILIAR.*



Getränke | Festmobiliar
bünten-chäller.ch

Sie bezahlen nur den effektiven Verbrauch.

1164301



Kantonsagentur Obwalden

Pascal Burch
Lindenstrasse 16
6060 Sarnen
Tel. 058 285 60 25

www.baloise.ch



HOTEL BAHNHOF GISWIL



GILDE
Restaurants

Hotel Bahnhof Giswil
CH-6074 Giswil

Inh. Familie Christoph Zumstein
Geschäftspartner Kas de Jonge

info@bahnhofgiswil.ch
www.bahnhofgiswil.ch



**Party-Service- / Catering-Spezialist
von 2 bis 2000 Personen.**

Kinder bis 10-jährig essen gratis!

Tel. 041 675 11 61
Fax 041 675 24 57

BERICHT DER 1. MANNSCHAFT

Meisterschaft

1 Jahr ist vergangen und wir haben leider noch keine Fussball-Meisterschaft gespielt. Eigentlich wollten wir dieses Jahr die Welt erobern, doch die Pandemie hat uns einen Strich durch die Rechnung gemacht.

Geplatzttes Trainingslager

Wir hatten ein Trainingslager auf den Fidschi-Inseln geplant. Wir wären am 20. Januar 2021 von Zürich nach Nadi gereist und von dort hätte uns ein Boot abgeholt und weiter zu unserem Trainingsresort transferiert. Das Trainingsresort liegt direkt am Strand der Insel Savusavu. In Savusavu hätte uns ein Mental- und Fitnesscoach erwartet, welche uns ein Trainingsprogramm der Superlative zusammengestellt hätten. Ferner nahmen wir Kontakt mit den Einheimischen auf, welche uns das Freihand-Fischen nähergebracht hätten. Leider mussten wir auf diese Fische verzichten, da es nicht möglich war ins Ausland zu reisen. Vielleicht nächstes Jahr, wir bleiben dran.

Selbst Training während Lockdown

Wir haben uns überlegt, was wir stattdessen als Vorbereitung auf die eventuell stattfindende Fussball Saison unternehmen könnten. Schnell war für uns klar; wir werden trainieren, trainieren und trainieren. Wir haben für jeden unserer Spieler einen individuellen Trainingsplan zusammengestellt, in Zusammenarbeit mit unseren Fitnessgurus Zobias Tumstein und Bonas Jiedermann. Unser IT-Spezialist Radrian Agger hat diverse Apps und Webseiten entwickelt, sodass jeder Spieler seine persönlichen Resultate eintragen und mit seinen Mitspielern vergleichen konnte.



Naturrasen Training

Nach sorgfältiger Rasenplanung und geologischen Gutachten von unseren Naturrasen-Profis Olfgang Schalter und Bodo Grilltöff, durften wir Ende März wieder auf den Rasen. Auf dem grünen Gold haben wir dann wieder «richtig» Fussball gespielt. Zuerst hat unser Taktik-Fuchs Sevin Keffen uns ein paar Theorie Übungen auf dem neu gekauften grossen Bildschirm in der Kabine der ersten Mannschaft gezeigt und geduldig erklärt. Anschliessend konnten wir diese Übungen diszipliniert und akribisch im Giswiler Vitaparcour und auf dem roten Platz umsetzen. Dies haben wir einen Monat lang geübt, bis wir die Anweisungen und Ideen von Sevin intus hatten. Dann durften wir endlich Fussball spielen. Es hat uns sehr viel Spass gemacht, auf dem Rasen zu spielen, zu grätschen, zu rutschen, zu fliegen (dä Goali bin ig) und einfach zu «tschutzen». Bis Ende Juni haben wir wöchentlich zweimal Fussball gespielt. Zusätzlich hat jeder Spieler sein individuelles Trainingsprogramm weitergezogen. Das Trainer-Duo Schasgal und Sevin möchten sich bei Euch liebe Spieler für die grosse Trainingspräsenz bedanken. Dies ist bei der aktuellen Situation nicht selbstverständlich.

Neue Liga?

Leider durften wir KEINE Meisterschaft spielen, da der Bundesrat etwas dagegen hatte.

Mittlerweile haben wir über ein Jahr keinen Wettkampfmodus mehr erlebt und überlegen uns nun eine eigene Süperliga zu gründen. In dieser Liga würden nur Obwaldner Klubs aufgenommen. Es wäre doch toll, ausschliesslich Obwaldner-Derbys zu spielen. Denken wir doch mal an unsere Fans und wieviel Spass sie dabei hätten.

Käse-Cup

Ende Juli durften wir am bekannten und prestigeträchtigen Gorgonzola-Cup in der Weltmetropole Roggwil teilnehmen, welcher schon etliche Male vom FC Giswil gewonnen wurde. Nach der Ankunft am Freitagabend, stand das Qualifikationsspiel auf dem Programm. Leider war an diesem Abend das Glück nicht auf unserer Seite. Trotz hochkarätigem Kader, konnten wir nicht an die Erfolge der Vergangenheit anknüpfen. Wir verloren das Spiel 4 zu 0. Nach dem Spiel wurde trotz Niederlage ausgiebig gefeiert. Dazu muss noch gesagt werden, dass das «Feiern» extrem wichtig ist für unseren Sponsoren und Freund Jürg. Vielen Dank Jürg, dass wir dieselben Leidenschaft teilen; Käse, Fussball und Feiern.

Am nächsten Tag durften wir dann das kleine Final bestreiten. Bei 40 Grad im Schatten, liefen wir zu unserer Hoch-Form auf und feg-

ten den Gegner mit sensationellen 9 Toren vom Platz. Wir konnten den Giswiler Hund in uns wecken und knüpften damit an die Leistungen der Vergangenheit an. Nebst einem Sonnenbrand und ein paar muskulären Beschwerden nahmen wir vor allem Gorgonzola und Selbstvertrauen mit nach Hause.

Kommende Saison

Nun sind wir bereit; Mitte August unser erstes Pflichtspiel nach über einem Jahr zu bestreiten und wir sind top motiviert dafür. Unser Ziel bleibt stets dasselbe; wir wollen von Giswil aus; die Welt erobern und unser Vorbild ist der Giswiler Hund.

Vielen lieben Dank

Liebe Freunde und Freundinnen des FC Giswil; Wir bedanken uns herzlich bei Euch allen und freuen uns auf viele unvergessliche gemeinsame Momente mit Euch. // Liebe Annelise, lieber Bodo vielen Dank für alles was Ihr für uns tut und dass Ihr stets gut gelaunt unser Klub-Restaurant zu einer Institution macht. // Liebe Spieler; Sevin und ich sind sehr stolz auf Euch und es ist uns eine Ehre Euch trainieren zu dürfen.

Liebe Grüsse von uns



Zhudlä

Seit 1872 verstehen wir Sie –
auch wenn mal etwas kaputt geht.

Zurich, Generalagentur Simon Mani

Martin Mathis, Hauptagent

Telefon 041 666 54 41
Mobile 079 281 08 38
martin.mathis@zurich.ch



§ Soland Spenglerei

Othmar Soland
Eidg. dipl. Spenglermeister

Ausführung sämtlicher Spengler-,
Flachdach-, und Blitzschutzarbeiten.

Unser Motto:
Qualität, faire Preise

Soland Spenglerei GmbH
Bürglenstrasse 66
6078 Bürglen/Kaiserstuhl

Telefon 041 678 22 02
Natel 079 338 22 24

ELEKTRO FURRER

**Zu dunkel zum Kicken?
Ruf uns an!**



041 675 05 85
www.elektrofurrer.ch

Panoramastrasse 32
6074 Giswil



Hans
Kaufmann
Kaminfegermeister
und Feuerungskontrolleur

Hans Kaufmann
Industriestrasse 8
6064 Kerns
Mobile 079 631 68 22
Telefon 041 660 86 44
Telefax 041 660 87 91
h_m_kaufmann@bluewin.ch



**Ihr kompetenter
Partner für alle
Versicherungsfragen**

Ich berate Sie gerne.

Christian Berchtold
Versicherungsberater
christian.berchtold@axa.ch

AXA
Hauptagentur Sarnen
Marktstrasse 7a, 6061 Sarnen
Telefon 041 666 78 52
AXA.ch/sarnen



BERICHT DER B-JUNIOREN (GISWIL / LUNGERN)

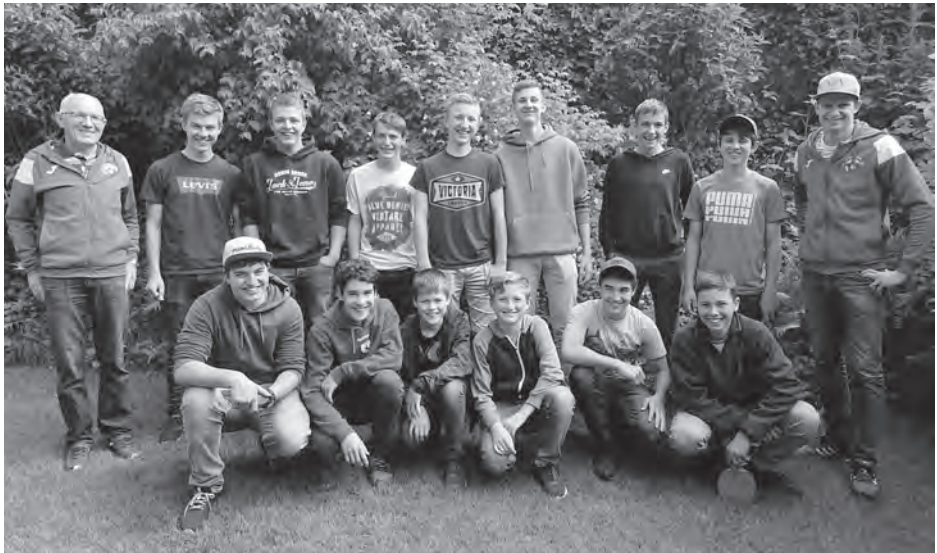
Die sehr erfolgreiche C Jun. Mannschaft aus dem Vorjahr wurde neu bei den B Jun. gemeldet. Durch vier ältere Spieler (Philipp, Dave, Dario und Nico) konnte das Team noch wesentlich verstärkt werden. Es ist erfreulich, dass alle Spieler von Lungern und Giswil tatkräftigen Einsatz geben. Obwohl die Hälfte der Spieler bereits in der Ausbildung ist, werden alle Trainings zahlreich besucht. Im Verlauf der Vorrunde, hatten einzelne Spieler immer wieder Pech mit Verletzungen. So kam es, dass die Meisterschaftsspiele mit teils sehr kleinem Kader (11-12 Spieler) bestritten wurden. Kevin Zumstein und Linus Gasser haben die Mannschaft von der Seitenlinie gecoacht.

Im Frühling/Winter konnte sich das Team in der Turnhalle fit halten. Da in Giswil der Platz saniert wurde und in Lungern immer noch der

geschlossene Schnee lag, wurde es Ende März, bis das grüne Terrain zum ersten Mal betreten werden konnte.

In der Rückrunde wurden die C Junioren/innen nicht mehr in ihrer Altersklasse gemeldet (zu wenige Spieler/innen). Es wurden alle Spieler bei den älteren Jungs integriert. Zwei Spielerinnen haben sich der SG OW angeschlossen. Mit dem grossen Kader von 23 Spieler konnte die Mannschaft viele interessante und spannende Partien bestreiten. Der Höhepunkt war wohl der Derbysieg in Lungern gegen Kerns. Eine Herausforderung waren die Matchtage, an denen auch ein Schwingfest stattfand. Sechs Spieler betreiben beide Sportarten gleichzeitig.

Der Einsatz von den Führungsspielern war auch immer wieder im Team OW gefragt.



Da sich Kevin Zumstein beruflich weitergebildet hat, war ihm die Betreuung der Mannschaft nicht mehr möglich. Für ihn ist Josef Koller von den C Junioren als sehr engagierten Trainer eingesprungen.

Die Mannschaft hat in der Vorrunde wie auch in der Rückrunde im Mittelfeld der Tabelle abgeschlossen.

Zum Abschluss hat die Mannschaft noch ein Grillfest mit einer Pingpongmeisterschaft absolviert. Der Rundlauf um den Tisch mit 20 Teilnehmer garantiert Spass für jedermann...

Die Trainer bedanken sich bei den motivierten, aufgestellten und zuverlässigen Spielern der vergangenen Saison.

Kevin, Josef und Linus



**Das Edith's Alpenrösli-Team
wünscht euch eine
erfolgreiche Saison!**

einfach ausser gewöhnlich

Hofstrasse 3 - 6074 Giswil - Tel. 041 676 00 36 - info@ediths-alpenrösli.ch - www.ediths-alpenrösli.ch
So - Di: 8.30 - 22.00 Uhr - Fr & Sa: 8.30 - 24.00 Uhr - Mi & Do: Ruhetag



Die nachfolgenden **7 Fragen testen dein Fussballwissen**. Es ist immer nur eine Antwort richtig. Auflösung am Ende des Tests – inklusive Einstufung als Fussballkenner!

❶ Der SR pfeift kurz nach der Mittellinie ein Abseits. Der Freistoss wird sofort ausgeführt. Der Ball gelangt direkt ins gegnerische Tor. Der SR hatte aber die Hand zum Zeichen eines Freistosses indirekt nicht hochgehalten.

- a) Tor ist gültig
- b) Spielunterbrechung mit Pfiff und Wiederholung der Ausführung des Freistosses
- c) Spielunterbrechung mit Pfiff und Spiel mit Torabstoss fortsetzen

❷ Was macht der SR, wenn ein Spieler die Fussballschuhe vergessen hat und mit Halbschuhen zum Spiel antritt?

- a) Der SR lässt das Spielen mit Halbschuhen zu, solange dadurch niemand gefährdet wird
- b) Der Spieler muss zwingend Fussballschuhe tragen
- c) Der SR ist nicht zuständig, dem Spieler Vorschriften zum Schuhwerk zu machen

❸ Während dem Elfmeterschiessen bewegt sich der Torhüter beim ersten Elfmeter zu früh von der Linie, bevor der Ball gespielt wurde, und hält den Ball. Entscheid?

- a) Wiederholung des Elfers, Torhüter wird ermahnt.
- b) Wiederholung des Elfers, Torhüter wird verwarnet.
- c) Indirekter Freistoss für die verteidigende Mannschaft, aber Verwarnung des Torhüters.

❹ Der SR entscheidet nach einem Foulspiel auf Vorteil. Erst danach realisiert der SR, dass der Spieler, welcher das verwarnungswürdige Foulspiel beging, bereits verwarnet war. Nun kommt seine Mannschaft in Ballbesitz

und spielt diesem Spieler den Ball zu. Er kann mit dem Ball am Fuss in Richtung gegnerisches Tor laufen.

- a) Der SR unterbricht das Spiel, um den fehlbaren Spieler vom Spiel auszuschliessen. Das Spiel wird mit Freistoss indirekt wieder aufgenommen (wo Spieler eingreift).
- b) Der SR unterbricht das Spiel, um den fehlbaren Spieler vom Spiel auszuschliessen. Das Spiel wird mit SR-Ball wieder aufgenommen (wo Spieler eingreift).
- c) Der SR unterbricht das Spiel, um den fehlbaren Spieler vom Spiel auszuschliessen. Das Spiel wird mit Freistoss direkt wieder aufgenommen (wo Spieler eingreift).

❺ Bei einem Torabstoss hat der Ball 10 m zurückgelegt. Ein Angreifer läuft in den Strafraum, um den Ball auf das Tor zu schiessen (klare Torchance). Ein Verteidiger folgt ihm und bringt ihn im Strafraum im Kampf um den Ball zu Fall.

- a) Spielunterbrechung mit Pfiff und Spielfortsetzung mit Wiederholung des Torabstosses.
- b) Spielunterbrechung mit Pfiff, Verwarnung des Verteidigers durch optische Signalisierung mit der gelben Karte und Spielfortsetzung mit Strafstoss.
- c) Spielunterbrechung mit Pfiff, Ausschluss des Verteidigers durch optische Signalisierung mit der roten Karte und Spielfortsetzung mit Strafstoss.

❻ Der Strafstossschütze spielt den Ball rückwärts zu einem Mitspieler, der ein Tor erzielt.

- a) Spielunterbruch mit Pfiff und Freistoss indirekt für die gegnerische Mannschaft
- b) Spielunterbrechung mit Pfiff und Spielfortsetzung durch Wiederholung des Strafstosses
- c) Spielunterbruch mit Pfiff und Freistoss indirekt für die gegnerische Mannschaft. Verwarnung des Spielers, welcher den Strafstoss ausführte.

7 Ein Stürmer zieht allein auf das Tor, umspielt den Torhüter auf Höhe des Strafraums und schiebt den Ball in Richtung des leeren Tores. Ein Auswechselspieler der verteidigenden Mannschaft sieht den Ball in Richtung Tor rollen und läuft auf das Spielfeld. Er verhindert durch das Wegschlagen des Balls im Strafraum, dass der Ball ins Tor geht.

a) Der SR unterbricht das Spiel mit einem Pfiff. Er schliesst den Täter mit der direkten roten Karte aus und nimmt das Spiel mit einem Freistoss indirekt wieder auf (am Ort, wo der Ball beim Unterbruch

war). Der SR rapportiert den Vorfall.

b) Der SR unterbricht das Spiel mit einem Pfiff. Er verwarnet den Täter für das unerlaubte Betreten des Spielfeldes und lässt das Spiel mit einem SR-Ball (im Strafraum, mit dem Torhüter der verteidigenden Mannschaft) wieder aufnehmen. Der SR rapportiert den Vorfall.

c) Der SR unterbricht das Spiel mit einem Pfiff. Er schliesst den Täter mit der roten Karte aus und nimmt das Spiel mit einem Strafstoß wieder auf. Der SR rapportiert den Vorfall.

(a 1 / (b 2 / (c 3 / (d 4 / (e 5 / (f 6 / (g 7

7 Punkte: Du bist ein Fussballregelgott! Sollte deine Fussballkarriere ins Stocken geraten, musst du es als Schiedsrichter versuchen. / 5 – 6 Punkte: Du hast das Zeug zum Regelpapst! Du gehörst als Schiedsrichter auf den Fussballplatz und solltest dir eine Teilnahme am nächsten Grundkurs überlegen. / 3 – 4 Punkte: Bist du es, Sascha Ruefer? Manchmal liegst du richtig, manchmal aber auch komplett daneben. Als Sportreporter reicht es gerade noch, trotzdem empfehlen wir den Besuch des nächsten Schiedsrichter-Grundkurses, damit die Zuschauer bei SRF bleiben. / 0 – 2 Punkte: Du bist ein Fan! Du entscheidest vor allem aus dem Bauch und gerne für deine Farben. Diese Unterstützung braucht jeder Verein. Solltest du auf eine Karriere als Schiedsrichter verzichten, freut sich unser Verein auf deine ehrenamtliche Mithilfe.

Eine Stammplatzgarantie mit Antrittsprämie? Wo gibt es so etwas?

ALS SCHIEDSRICHTER!

Ein Schiedsrichter ist die entscheidende Figur auf dem Spielfeld. Ohne ihn findet kein Spiel statt!

Ein guter Schiedsrichter ist aber auch die unauffälligste Person – im Mittelpunkt stehen die Fussballerinnen und Fussballer, die ihren Sport betreiben.

Freude am Fussball, Entscheidungsfreude, Persönlichkeit und Durchsetzungsvermögen sind Grundvoraussetzungen für die Rolle als Schiedsrichter.

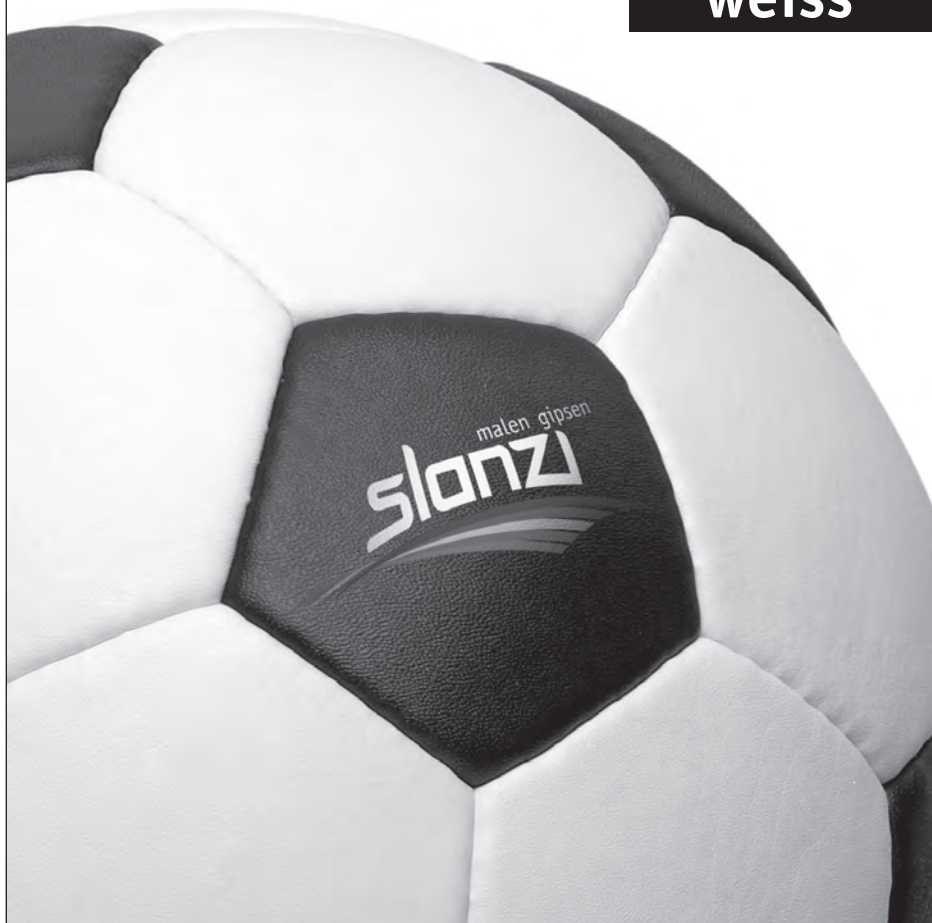
Als Schiedsrichter startest Du bei den C-Junioren mit Deinen Spielleitungen. Wer Talent hat, steigt schnell auf und erhält vielleicht sogar die Chance auf Gespräche mit den Stars.

Wer lieber in unteren Ligen pfeift und mit Freude dabei ist, hat mit Garantie einen Stammplatz und mindestens 60 Franken Taschengeld pro Match.

Wann startest Du Deine Traumkarriere?

Gleich Anmeldeformular für den nächsten Schiedsrichter-Lehrgang anfordern: armin.riebli@web.de

Wir malen nicht nur **schwarz**
weiss



6074 Giswil
T 041 675 10 60

6086 Hasliberg
T 033 971 52 00

3860 Meiringen
T 033 971 36 45

6023 Rothenburg
T 041 280 19 94

slanzi.ch

AATEIGI

IDEENSCHMIEDE | EVENTLOKAL | AA-GÄRT

«Ab nach Sarne id Aateigi!»

Über alle aktuellen Events informierst du dich am besten auf unserer Website. Nebst diesen speziellen Anlässen, haben wir immer an diesen Tagen für dich geöffnet:

Immer Donnerstags ab 11:30/17:00

DONNERSTAGS-BETRIEB

Immer Donnerstags hat die Aateigi in Sarnen für dich geöffnet. Ab 11:30 gibt's das Mittagsangebot, Abends dann die berühmten Mehrgänger; -oder einfach ein richtig gutes «Fiirabig-Biär»?

Jeden ersten Sonntag im Monat

BRUNCH

Zmorge Buffet: vom Rührei bis zum Roastbeef, vom Milchkaffee zum frisch gepressten Fruchtsaft - soviel du magst!

Lieber Catering im privaten Rahmen? Auch dafür sind wir stets zu haben! Melde dich via Website bei uns für eine individuelle Offerte.

Mehr Infos unter www.pastarazzi.ch



Cupsieger-Präsi...



...befragt Cupsieger-Skorer



...und umgekehrt

Am 24. Mai 2021 gewinnt der **FC Luzern** mit **Präsident Stefan Wolf** den **Cupfinal** und holt den ersten Titel seit 29 Jahren!

In nichts nach standen ihm die Mannen um **Markus (Kusi) Bieri**: Die **Sarner Senioren 50+ (mit Giswiler Verstärkung)** gewannen am 26. Juni 2021 den Cupfinal auf der Maladière in Neuenburg.

Stefan Wolf an Markus Bieri:

Zuerst einmal herzliche Gratulation an die Senioren 50+ des FC Giswil (Sarnen) zum Cupsieg – und speziell zum Cupfinal-Tor!

Wie war die Feier nach dem Cupsieg bei den Senioren 50+?

Ebenfalls so «ausgiebig» wie beim FCL?

Ja, unsere Feier ging bis spät in die Nacht und am nächsten Tag hätten wir den Pokal wohl nicht geholt.

Wer von den Senioren 50+ darf nun den «Chöbu» bei sich haben? Gibt es für den «Chöbu» ebenfalls einen Kalender / Plan?

Wegen dem Chöbü haben wir uns noch keine Gedanken gemacht. Momentan steht er im Klubhaus vom FC Sachseln – ist aber eine gute Idee mit dem Plan.

Wie speziell war dieser Torerfolg im Cupfinal für Dich – auch von den Emotionen her? Oder hast Du schon so viele Tore in Deiner Karriere geschossen, dass es normal war?

Als Stürmer ist es immer schön, wenn man Tore schießt. Bei solch einem Spiel aber besonders. Die Emotionen sind da natürlich hoch.

Markus Bieri an Stefan Wolf:

Zuerst dem FC Luzern auch nochmals Gratulation zum Cupsieg!

Unser Chöbü wurde mind. 2x mit Weisswein gefüllt – und beim FCL?

Als ich unseren «Chöbü» zum ersten Mal nach dem Spiel in den Händen gehalten habe, war er leer. Aber dem Geruch nach wurde er mehrere Male mit diversen Flüssigkeiten gefüllt.

Als Spieler und Präsident beim FCL Cupsieger zu werden ist sicher für Dich ganz speziell schön?

Ja, das ist speziell, aber auf beiden Seiten sehr emotional. Als Spieler freust du dich vor allem fürs und mit dem Team / Staff und den Fans. Als Präsi-

dent kommen die zahlreichen Mitarbeiter, Sponsoren / Partner dazu. Als Spieler freust du dich «wilder» / ausgelassener, als Präsident eher gegen innen und ruhiger. Aber das Herz macht bei beiden Seiten Riesensprünge!

Welches war Dein grösster sportlicher Erfolg in Deiner Aktivzeit?

Mein erstes Spiel mit dem FCL am 10.10.1990 in Lausanne. Total überraschend, ohne dass ich zuvor ein Training oder Trainingsspiel mit der 1. Mannschaft absolviert hatte.



Die Giswiler «Cuphelden» Theo Rohrer, Kusi Bieri, Kusi Iten, Kudi Bucher, Rhino Flores und Albi Mathis mit ihren Obwaldner Mannschaftskollegen.

Kleines Kader als Hauptproblem

Bei den Junioren/Innen C haben der FC Giswil und der FC Lungern im Herbst 2020 eine gemeinsame Mannschaft gestellt. Auf der Kaderliste haben wir anfangs Saison mit 19 Spielern/Innen gerechnet. Auf dem Fussballplatz waren dann allerdings oft nur 10 bis 12 Spieler/Innen anzutreffen. Leider sind dies natürlich viel zu wenig, um eine Meisterschaft ohne Probleme bestreiten zu können.

Nun aber der Reihe nach: Als Trainer stellten sich erfreulicherweise Samuel Imfeld / Kjetil Hiltmann in Lungern und Wolfgang Halter / Josef Koller in Giswil zur Verfügung. So konnte jeweils am Dienstag in Lungern und am Donnerstag in Giswil fleissig trainiert werden. Ja, es darf gesagt werden, dass der Stamm von den rund 10 bis 12 Spielern/Innen wie oben erwähnt regelmässig im Training erschienen. Es machte uns Freude, mit diesem Stamm trainieren zu dürfen. Schön wäre jedoch gewesen, wenn jeweils das volle oder annähernd volle Kader dabei gewesen wäre.

So begann also Ende August 2020 die Meisterschaft in der 2. Stärkeklasse mit dem Spiel gegen Littau und einige Tage später fand das Cupspiel gegen Menzingen statt. Bei diesen beiden Heimspielen bezog man 2 klare Niederlagen. Glücklicherweise konnten wir dann kurzfristig die Umteilung von der 2. in die 3. Stärkeklasse bewirken. Und so ging es mit einem weiteren Heimspiel, dieses Mal gegen Sempach, weiter. Auch hier konnte man keine Punkte erringen. Beim nächsten angesagten Spiel in Grosswangen (während den Schulferien!) zeigte sich dann halt das Problem mit dem kleinen Kader. Leider waren zu viele Spieler/

Innen ferienabwesend und so konnte man dieses Spiel gar nicht in Angriff nehmen. Als Folge davon gab es eine Forfait-Niederlage. Nachher folgte das Auswärtsspiel in Willisau, welches ebenfalls deutlich verloren ging. Aber dann, ja dann folgte der Höhepunkt der ganzen Herbstrunde: Das Heimspiel gegen Entlebuch konnte man erfreulicherweise mit 6:2 gewinnen. Gross war die Freude bei den Spielern/Innen und bei den Trainern über diese 3 gewonnenen Punkte. Das letzte Spiel fand dann in Buttisholz statt, welches mit 5:2 verloren wurde.

Die restlichen 2 geplanten Spiele gegen Nottwil und gegen Reiden konnten leider wegen Corona nicht mehr ausgetragen werden. Der Verband sagte bekanntlich Ende Oktober 2020 alle Spiele bis Ende Jahr ab. Schade, das Team hätte noch sehr gerne gegen diese Mannschaften gespielt.

Rückblickend kann gesagt werden, dass alle, welche jeweils dabei waren, (Spieler/Innen und Trainer) mit grossem Spass dem runden Leder hinterher jagten. Sehr schön war immer zu sehen, wie sich das Team jeweils über jedes einzelne erzielte Tor freuen konnte. Dies macht Fussball bekanntlich so schön und reizvoll. Egal ob Sieg oder Niederlage. Schade nur, dass es doch einige gab, welche den Weg zum Fussballplatz (trotz Zusage) nicht fanden. Als Folge davon wurde dann entschieden, diese Mannschaft im Frühling 2021 nicht mehr anzumelden. Wirklich schade, doch mit einem zu kleinen Kader ist niemandem geholfen.

Zum Schluss möchte ich den Spielern/Innen und den Trainern herzlich danken für die aufgewendete Zeit für dieses begeisternde Hobby.

Dieser Dank geht auch an Wolfgang Halter für das Coaching an den Spielen. Auch an Linus Gasser gehört ein grosser Dank für die tatkräftige Mithilfe bei den Vorbereitungen zu den Spielen. Zuletzt möchte ich auch den Eltern ein grosses Dankeschön für den Fahrdienst aussprechen, den sie immer zuverlässig ausgeführt haben. Ob zum Training oder an die Spiele, es hat immer geklappt. Vielen Dank dafür.

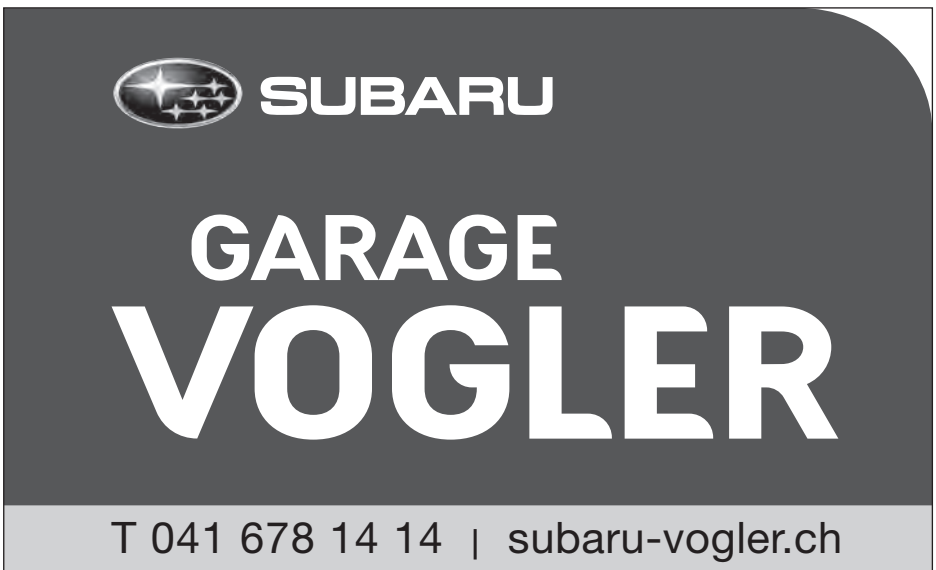
Josef Koller




Markus
ENZ AG®

Gartenbau · Natursteinbeläge · Pflästerungen · Tiefbau
6074 Giswil · Tel. 041 879 80 00 · Fax 041 879 80 10
E-Mail info@enz-ag.ch

www.enz-ag.ch



 **SUBARU**

GARAGE
VOGLER

T 041 678 14 14 | subaru-vogler.ch

BERICHT DER SG OBWALDEN (JUNIORINNEN FF-19)

Am Anfang der Saison sind ein paar Spielerinnen gegangen, Spielerinnen von FF-15 sind hochgekommen und einige sind neu dazugekommen. Das hat für Veränderungen gesorgt und wir mussten uns an das neue Team gewöhnen, was schnell ging.

Wir sind gut in die Saison gestartet und konnten uns auch durch einige Testspiele an das Team gewöhnen. Der gute Start in die Saison hat uns Hoffnung und Motivation auf eine grossartige Saison gegeben. Leider verlief die Saison dann doch nicht wie erhofft, denn wir wollten unseren 1. Platz in der Tabelle von der vorherigen Runde behalten, was leider nicht der Fall war. Trotzdem war es eine gute Saison und das Team machte grosse Fortschritte.

Durch intensives Training haben wir uns im Team sichtlich verbessert, natürlich gibt es noch Verbesserungspotenzial, aber wir sind auf dem richtigen Weg. Leider haben wir noch keinen festen Goali gefunden und es mussten immer freiwillige Spielerinnen vom Feld in das Tor, wodurch die Sicherheit gefehlt hat und somit das ganze Team etwas verunsicherter war. Aber wir bekommen Unterstützung und es finden Goalitrainings statt für die, die wollen und die Suche nach einem festen Goali wird natürlich nicht aufgegeben.

Für unser letztes Spiel sind wir ins Tessin gefahren, um gegen AS Gambarogno zu spielen, jedoch fand das Spiel nicht statt und wir erfuhren dies erst, als wir schon im Tessin waren. Also entschieden wir uns, einen schönen Tag im Tessin zu verbringen. Wir sind alle zusammen nach Ascona gegangen, dort waren wir etwas am und im See und haben natürlich

auch Fussball gespielt, halt einfach in unserem Team. Trotz des ausgefallenen Spiels hatten wir einen schönen Tag, sind als Team noch mal enger zusammengewachsen und haben uns näher kennengelernt.

Wir haben diese Saison Noel als neuen Co-Trainer bekommen, der Shaban fleissig hilft und ihn, sowie uns unterstützt.

Wir möchten uns bei Shaban und Noel bedanken, da sie zwei tolle Trainer sind, nie die Geduld mit uns verlieren und tolle Trainings vorbereiten.

Bei Silvia wollen wir uns auch bedanken, sie gibt sich viel Mühe und sorgt für ein lehrreiches Goalitraining. Und natürlich auch bei dem Vorstand, der das alles überhaupt ermöglicht.

Leonie



Mit intensiver Vorbereitung und drei Testspielen (zwei Siege) starteten wir in die Vorrunde der Saison 20/21. Leider landeten nicht viele Punkte auf unserem Zähler nach den ersten drei Spielen. Lediglich zwei Punkte konnten gesammelt werden und der erste Sieg stand noch immer aus. Auch das frühe Aus im Cup liess uns nicht aufgeben. Nach dem dritten Unentschieden konnte endlich der erste Sieg eingefahren werden gegen das Team Cham. Nachher endete die Saison abrupt mit nochmals einem Unentschieden. Was war das für eine Saison? Optimistisch gesehen kann man sagen, dass wir lediglich in einem Spiel eine Niederlage eingefahren hatten. Wenn man aber die Sache ein wenig von der anderen Seite her betrachtet, merkt man schnell, dass wenig fehlt, um gross zu punkten. Wir sind jedoch sehr zuversichtlich, dass sich dies in der Zukunft verbessern wird.

Nach Abschluss der Vorrunde stand der Teamzusammenhalt und gemeinsame Aktionen im Zentrum. Da Treffen nicht möglich waren, wurde die Adventszeit von Trainern und Spielerinnen mit wundervollen Botschaften und

Zeichen verschönert. Hier einige Highlights: Kreuzworträtsel über das Team, Adventsgeschichte, Glühwein-Rezept, Gritibänz, Rückblick auf ein vergangenes Trainingslager, Lebkuchen für alle, neue Einlaufpullis und vieles mehr. Aus all diesen schönen Botschaften konnte Energie für die Rückrunde getankt werden.

Ab März ging der etwas eingeschränkte Trainingsbetrieb wieder los. Die Freude und Motivation waren gross. Besonders hervorheben wollen wir die Momente im Team, welche wir sehr vermissten. Sei es ein lauter Lacher, Missgeschicke mit dem Ball, ein witziger Spruch oder selbst die etwas Verpeilten im Team, welche 5 bis 7 Anläufe brauchen, damit sie eine Übung verstehen.

Wir blicken auf eine spezielle, jedoch unterhaltsame Saison zurück. Es gab Momente, wie zum Beispiel die Adventszeit, da stand das Team in Gedanken näher zusammen als je zuvor.

Flavia Lussi



Burch AG
Bauaustrocknung
Giswil Malters Stansstad



Tel. 041 676 77 44
www.bauaustrocknung.ch

WOTSCH ÄS GUÄTS KLIMA HA, MUÄSCH DR BURCH VO GISWIL HA!



TOYOTA

AUTO WILLI.ch
GARAGE CARROSSERIE
Industriestrasse 50 6074 Giswil 041 676 70 70



SUZUKI



Textil-Soft-Waschanlage

Lanzenwaschanlage



gedeckter Staubsaugerplatz

365 Tage offen!



PK BAU AG

Giswil



www.pkbau.ch



Jetzt
Lokalheld
werden

Weg frei für Ihr Projekt auf **lokalhelden.ch**

Das Spendenportal von Raiffeisen für Vereine, Institutionen und Menschen mit gemeinnützigen Projekten. Einfach und kostenlos Geld, Material oder Helfereinsätze sammeln und spenden auf lokalhelden.ch

Raiffeisenbank Obwalden
Telefon 041 666 79 79
raiffeisen.ch/obwalden

RAIFFEISEN
lokalhelden.ch

Die jungen Wilden lassen von sich reden

Eine weitere organisatorisch anspruchsvolle Saison endet mit positiven fussballerischen wie auch menschlichen Entwicklungen auf allen Stufen. Ein knapper Abstieg bei den A-Junioren steht tollen Resultaten bei den UN12 und UN13 gegenüber.

Traditionell starteten alle Auswahlmannschaften im August mit dem Team Obwalden Tag in die Saison. Symptomatisch für die letzten beiden Spielzeiten standen aber auch da eher Schutzkonzepte, Absperrungen und Hygienemassnahmen als der Sport im Vordergrund. Der FC Lungern als Gastgeber nahm sich dieser organisatorischen Herausforderung aber eindrücklich an und stellte uns bestmögliche Rahmenbedingungen zur Verfügung.

Die erschwerten Bedingungen sollten aber nicht vom Sportlichen ablenken, dem galt schliesslich unser Fokus. Und da machten einmal mehr die beiden D-Juniorenmannschaften auf sich aufmerksam. Was sich bei den letztjährigen Jüngsten bereits andeutete, setzte sich auch dieses Jahr fort und der talentierte Jahrgang dominierte im Herbst (neu als UN13) die Gruppe in der 1. Stärkenklasse und beendete die Vorrunde auf dem hervorragenden ersten Platz. In der Rückrunde trat die Mannschaft in der Elite-Spielklasse an und sammelte auch dort mit viel Kampf und Elan 18 Punkte und konnte sich so in der ersten Tabellenhälfte behaupten.

Nicht weniger erfreulich war die Entwicklung der neu zusammengestellten UN12. Nach

einer sehr positiven Vorrunde in der 2. Stärkenklasse, versuchten sich auch die Jüngsten im Frühjahr eine Klasse höher. Mit gepflegtem Aufbauspiel erreichte man gegen meist ältere und physisch überlegene Gegner tolle Resultate und beendete die Saison auf dem erfreulichen dritten Tabellenrang. Die positive fussballerische Entwicklung blieb auch den Scouts des SC Kriens nicht verborgen, sodass gleich vier Junioren den Schritt in die Auswahlmannschaften des Challenge Ligisten gelang.

Bei den Team Obwalden 11er Mannschaften war die Saison auch von organisatorischen Herausforderungen und knappen Kadergrössen geprägt. Dem zum Trotz konnten die B- und C-Junioren beide souverän die Spielklasse (1. Stärkenklasse) halten. Insbesondere



bei den B-Junioren war dies auch das Resultat einer tollen Entwicklung innerhalb der Mannschaft wie auch der konstruktiven Zusammenarbeit mit den Vereinen. Einziger Wehmutstropfen blieb somit der knappe Abstieg der A-Junioren aus der Junior League. Ein einziger Punkt hatte am Schluss zum Klassenerhalt gefehlt.

Der kommenden Saison blicken wir optimistisch entgegen. Sinkende Juniorenzahlen und damit knappe Kader machen jedoch planerische Aufgaben nicht nur bei uns immer mehr zur Herausforderung. Eine gute Zusammenarbeit im Kanton im Junioren- wie auch Aktivfussball wird auch nächste Saison ein wichtiger Erfolgsfaktor bleiben.

Zuletzt sollen aber auch dankende Worte nicht ausbleiben. Ein grosser Dank gilt insbesondere unseren Trainern für den unermüdlichen Einsatz auf und neben dem Feld, sowie den Eltern für die Unterstützung an den Spieltagen und auf dem (Fahrt-)Weg dahin.

Team Obwalden
Vorstand





Elektrizitätswerk
Obwalden

Voller Energie ins Tor.

Das EWO – Ihr Energiepartner

ewo.ch


orfida^o
Treuhand + Revisions AG

wf g.ch

Eins zu null für Sie ...

... wenn Sie uns Ihre Aufgaben in den Bereichen **Steuerberatung, Wirtschaftsprüfung, Rechnungswesen, Unternehmensberatung** sowie allgemeine **Treuhandarbeiten** anvertrauen.

Orfida Treuhand + Revisions AG
Industriestrasse 22 · 6061 Sarnen
Telefon 041 666 75 00 · Fax 041 666 75 09
contact@orfida.ch · www.orfida.ch

 Mitglied von EXPERTSuisse



Zusammen versetzen wir Berge.

Als marktführende Spezialunternehmung in der Felstechnik sorgen wir für die Sicherheit und Beständigkeit von Infrastruktur und Bauwerken.

felstechnik.ch

Gasser Felstechnik AG

Untertag • Felssicherung
Sprengbetriebe • Spezial-
tiefbau • Bauservice

BERICHT DER D-JUNIOREN (GISWIL / LUNGERN)

Trotz Corona konnten wir unser Training nach den Sommerferien; zusammen mit dem FC Lungern; wie gewohnt starten. Nach anfänglichem kennen lernen wuchsen wir zu einer starken Mannschaft zusammen. Wir kämpften uns durch Niederlagen und freuten uns gemeinsam über Siege.

Wir Trainer von Lungern (Maurus und Alex) und von Giswil (Ramon und Frauke) wussten immer wie wir die Mannschaft neu motivieren konnten.

Die Herbstrunde beendeten wir auf einem guten mittleren Tabellenplatz.

Wir legten eine kurze Pause ein und starteten voller Tatendrang ins Hallentraining. Auch während des 2. Lockdowns konnten und durften wir; unter kleinen Auflagen; unser Hallentraining fortsetzen. Die Kinder hatten viel Spass und konnten sich total austoben. Leider fanden jedoch keine Hallenturniere statt.

Ab April trainierten wir wieder auf unserem geliebten Rasen. Die ersten Spiele standen auf dem Plan und die Spieler freuten sich, dass sie ihr Können wieder unter Beweis stellen konnten. Jedoch hatte die Pandemie einen faden Beigeschmack. Die Clubhäuser blieben zu und die Eltern und Fans duften nur aus der Ferne zuschauen und zujubeln. Doch das Ganze stand dem spielerischen Können der Kinder nicht im Weg. Wir knüpften an die hervorragende Leistung vom Herbst an und beendeten die Saison auf dem 5. Platz.

Zum Abschluss der Saison organisierte der FC Lungern noch ein Abschlussturnier an

dem alle Mannschaften von der G bis zur C teilnahmen.

Einige Spieler werden in der nächsten Saison zu den C Junioren wechseln. Ihnen wünschen wir für die Zukunft weiterhin viele fussballerische Erfolge.

Weiterhin heissen wir unsere neuen Spieler aus der E Junioren Mannschaft recht herzlich Willkommen.

Wir freuen uns auf eine neue Saison mit vielen spannenden und sportlichen Highlights.

Zum Schluss möchten wir uns noch bei allen Bedanken die uns Tatkräftig unterstütz haben.

Sportliche Grüsse

Maurus Gasser
Ramon Slanzi
Alex Kirchhofer
Frauke Zumstein



Die Saison 20/21 begann in ungewöhnlicher Form. Der Grund war natürlich das Coronavirus und die damit verbundenen Massnahmen, die sowohl im Training, als auch bei den Matches spürbar waren.

Umso mehr freuten wir uns, wieder Fussball spielen zu dürfen. Die ganze Vorrunde war daher geprägt von grosser Spielfreude – es lief ausgezeichnet!

Im Verlauf des Herbstes verschlechterten sich jedoch, die durch Covid-19 bedingten Umstände. Da wir in den Wintermonaten darauf angewiesen sind, in der Turnhalle zu spielen, war zeitweise nicht einmal klar, ob das Training stattfinden konnte (und falls ja, welche Schutzmassnahmen einzuhalten wären). Die Hallenturniere waren traurigerweise schon abgesagt und so zitterten wir um unsere Zukunft.

Bevor es in die Rückrunde gehen konnte, warteten wir also mit gekreuzten Fingern auf die Entscheidungen von Politik, SFV und FCG Vorstand. Als bekannt wurde, dass wir unseren Herzessport weiter spielen konnten, waren die Freude und Erleichterung unglaublich!

Gleichzeitig wurde die Stimmung aber auch gedämpft, da es bezüglich Virus immer noch keine Entwarnung gab. Eine Sache schmerzte besonders: Wir würden die Matches erstmal ohne den Ansporn unseres Publikums bestreiten müssen.

Die Freude am Spiel konnten wir uns trotzdem erhalten und erzielten zu unserer Begeisterung viele Tore! Naja, viele Gegentore gab es zwar auch, aber das ging allerspätestens beim nächsten Training vergessen und wir blickten immerzu nach vorne!

Jetzt, da die Saison zu Ende ist, erlauben wir uns aber einen Blick zurück und dürfen zufried-

den feststellen, dass wir trotz allem eine tolle Zeit hatten. Wir durften so viele witzige Momente erleben, Freundschaften schliessen, Tore bejubeln – auch in der Saison 20/21 haben wir Erinnerungen für's Leben gemacht und das ist es, was schliessendlich zählt!

An dieser Stelle ein grosses Dankeschön an unsere Sponsoren, die dies immer wieder möglich machen.

Wir bedanken uns auch bei Clubwirtin Analis und bei Rolf, ihr beide seid genial!

Danke an unser Stammpublikum, welches uns auch dann zur Seite stand, wenn es nicht am Spielfeldrand stehen durfte.

Auch danken wir dem FC Vorstand, der sich dafür eingesetzt hat, dass wir unter diesen erschwerten Bedingungen überhaupt spielen konnten!

Zum Schluss ein herzliches «Dankä Tuisig» an David – ob wir gewinnen oder verlieren, du bist und bleibst der beste Schiri «was je häts gits»! Danke für jede Minute, die du in uns und diesen schönen Sport investierst.

Mit sportlichen Grüßen –
und gekreuzten Fingern für die nächste Saison

Euer Giorgio



BELOHNE DICH UND UNSEREN VEREIN

Eine sichere finanzielle Basis ist der Traum jedes Vereins. Sie ermöglicht Investitionen in die Infrastruktur, Nachwuchsförderung und vieles mehr. Die Krankenversicherung CONCORDIA unterstützt uns jährlich mit einem Sponsoringbeitrag. Mit deiner Hilfe können wir unsere Kasse weiter füllen. Mitmachen ist ganz einfach und du wirst erst noch belohnt:



So einfach geht's:

1. Registriere dich auf unserer CONCORDIAplus Seite:
fcgswil.concordiaplus.ch
2. Wähle dein Geschenk aus
3. Schon hast du unseren Verein unterstützt. Wir sagen Dankeschön!

Fussballclub GIswil

CONCORDIA
Dir vertraue ich

Wichtig zu wissen:

- Je mehr Registrationen wir erreichen, desto mehr Beiträge erhalten wir. Jeder kann mitmachen - auch unsere Fans!
- Die CONCORDIA wird dich kontaktieren und dir unverbindlich aufzeigen, wie du profitieren kannst.

Die CONCORDIA bietet bestmöglichen und verlässlichen Schutz gegen die finanziellen Folgen von Krankheit und Unfall.



Du willst nach einem gelungenen Match auf den Sieg anstossen?



Dann bist du bei uns genau richtig!

Unsere Terrasse, sowie auch unser Restaurant laden zu einem glücklichen Beisammensein nach dem Training / Match ein. Oder auch für Durchführungen von Vereinsanlässen sowie Familienfeste. Von Quinoasalat bis hin zu einem feinen Holzfällersteak - wir haben für jeden etwas dabei.

Wir freuen uns auf Dich und dein Team
Siesta - Team

Ahornweg, 4 | 6074 Giswil | 041 676 00 76 | www.siesta-giswil.ch

**IHR VEREIN UND WIR HABEN ETWAS
GEMEINSAM: LEIDENSCHAFT.**

Wir sind Fans von Holz. Holzbau Bucher vereint
Kompetenz, über 85 Jahre Erfahrung und Leidenschaft
unter einem Dach. Mehr Informationen:
www.holzbau-bucher.ch.



Holzbau Bucher AG
Untergasse 11
6064 Kerns
Telefon 041 666 07 07
Telefax 041 666 07 17
info@holzbau-bucher.ch
www.holzbau-bucher.ch



Die stop+go Garagenfamilie zählt bereits über 100 Partner in der Schweiz. Unsere stop+go Garagen sind **Spezialisten für die Marken Volkswagen, Audi, SEAT und ŠKODA** mit Unterstützung der AMAG. Fachgerechte Reparaturen und schneller Service gehören zu unserem Standard und sind ganz im Sinne unseres Leitsatzes:
Ihr Auto. Unsere Kompetenz.



Unsere Services:

- Carrosserie & Lackieren
- Mechanik
- Tuning
- Reifen & Felgen

FFA Auto GmbH
Gorgen 12, 6074 Giswil

BERICHT DER F-JUNIOREN

Nach den Sommerferien starteten wir unser Training frisch erholt mit 10 motivierten Junioren/innen. Voller Freunde konnten wir dann die ersten Turniererfahrungen am 13. September 2020 in Giswil, am 18. Oktober 2020 in Lungern und am 27. Oktober 2020 in Giswil sammeln.

Glücklicherweise durften wir mit den vorgegebenen Corona-Schutzmassnahmen über die Wintermonate weitertrainieren.

Am Donnerstag, 22. April 2021 starteten wir dann das Rasentraining und freuten uns schon alle sehr auf die kommenden Turniere.

Leider musste das erste Turnier vom 02. Mai 2021 in Giswil aufgrund von schlechtem Wetter abgesagt werden.

Das zweite Turnier in Hergiswil fand am 16. Mai 2021 leider ohne Zuschauer statt. Mit zwei gewonnenen, einem Unentschieden und zwei verlorenen Spielen war es ein erfolgreiches Turnier.

Im dritten Turnier in Horw am 30. Mai 2021 konnten wir uns mit drei Siegen, einem Unentschieden und einem verlorenen Spiel noch mehr steigern.

Das vierte Turnier am 06. Juni 2021 fand in Stans statt. Endlich konnten uns unsere Fans wieder lautstark unterstützen. Mit drei gewonnenen, einem unentschiedenen und einem verlorenen Spiel waren wir alle sehr zufrieden. Leider war dies auch bereits das letzte Turnier für diese Saison.

Bei einem Hotdog-Plausch im letzten Training haben wir uns auf die kommenden Sommerferien eingestimmt.

Ich bin stolz auf meine «Fussball-Truppe» die motiviert und mit viel Freude und Spass ins Training und an die Turniere kommt. Es macht mir grossen Spass sie zu trainieren, zu sehen welche Fortschritte sie machen und wie sie als Mannschaft zusammengewachsen sind.

Ich danke allen Eltern für die tolle Unterstützung & den Fahrdienst, allen FC-Giswil-Fans, Helfern, Sponsoren und Wegbegleiter. Ohne euch alle wäre die Nachwuchsförderung und der laufende Spielbetrieb nicht möglich.

Ich wünsche allen Junioren, die in die E-Juniorengruppe steigen, viel Erfolg und Freude in ihrer Fussballkarriere und freue mich nach den Sommerferien wieder mit den F-Junioren/innen in die neue Saison zu starten.

Sportliche Grüsse
Ivo Berchtold



Das letzte Jahr war, wie alle wissen, ein Jahr wie kein anderes. Zum Glück war es trotz allem möglich mit den Junioren einige Trainings durchzuführen, was bei den grossen ja längere Zeit nicht möglich war.

Nach dem Start im letzten Sommer hatten die G- Junioren eine super Gruppengrösse, mit der es möglich war, nicht nur Übungen zu machen, sondern auch kleine Trainingsspiele.

Es war schön zu sehen, wie sich aus dem anfänglichen Haufen, der sich mit dem Ball mitbewegt hat, zwei Mannschaften herausgebildet haben, die angefangen haben die Bälle in Spielzügen über das Feld zu bewegen.

Auch das Verständnis für die Regeln beginnt zu reifen, und so freue ich mich, einige der Superstars von Morgen an Ivo Berchtold übergeben zu können, damit diese ihr Können bei den F-Junioren weiter verbessern können.

Für die neue Saison ist es mir eine Freude mit den verbliebenen und hoffentlich gaaanz vielen neuen Spielern weiter trainieren zu können.

Claas Steffen



GEBURTSTAGS-, FAMILIEN- ODER JUBILÄUMSFEST...



...oder was auch immer!

Das Clubhaus des FC Giswil bietet sich für jede Gelegenheit an. Der FC Giswil vermietet sein Clubhaus für verschiedene Anlässe.

Bei Fragen, Unklarheiten, Anfragen oder Reservationen wenden Sie sich bitte an Annalis Näf (Telefon-Nummer siehe unten).

Preis

CHF 300.–
CHF 350.–
(inkl. Kaffeemaschine)

Kontakt

Annalis Näf
Telefon 079 227 53 35



PB

Sarnen - CH

Energy
Building
Infrastructure

IPB

Frankfurt a.M. - D

PB P. Berchtold Ing.Büro für Energie & Haustechnik
Bahnhofstrasse 6, CH-6060 Sarnen
Tel.: +41 41 666 03 30 | E-Mail: ipb@ing-berchtold.ch

Büro Deutschland:
Großer Hirschgraben 15, D-60311 Frankfurt a.M.

offene Lehrstelle per Sommer 2022

GebäudetechnikplanerIn EFZ
Fachrichtung Lüftung und Heizung

Jetzt bewerben!

Planung + Ausführung
Sanitäre Anlagen
Komfortlüftung
Solaranlagen

Reparatur-Service
Boiler-Service
Heizsysteme

rohrer+co

Rohrer + Co AG · Kernserstr. 6 · Postfach · 6060 Sarnen
041 660 19 66 · 079 435 58 00
rohrer.co@bluewin.ch · www.rohrer-co.ch

Badewelten 
WWW.BADEWELTEN.CH




KÜCHLERDRUCK AG

WENN STEILPÄSSE ERFOLGREICH WERDEN ...

... könnte der Start in Giswil gewesen sein. Der Obwaldner Fussballstar Viola Calligaris, spielt erfolgreich beim Schweizer Damen-Nationalteam und ist Fussballprofi in UD Levante Spanien. Ihre Fussballkarriere begann beim FC Giswil, ihr erstes Taschengeld verdiente sich Viola bei den Ferienjobs bei Küchler Druck AG.

Industriestr. 28 | Postfach 65 | 6074 Giswil | kuechler-druck.ch | Tel. 041 675 22 22

SENIOREN 30+: Spiel, Spass und Spannung

Viele bekannte Gesichter waren beim ersten Training anzutreffen. Aus Juniorenzeiten, gemeinsamen Saisons mit der ersten oder zweiten Mannschaft oder einfach «von früher irgendwoher» fanden sich unsere Spieler zusammen auf den Platz. Das Mätchlä war intensiv, hart und herzlich. Die neu gegründete Seniorenruppe machte von Anfang an riesig Spass. Die Mischung aus sportlichem Ehrgeiz und lockerem Freizeit-spass fand bei allen Anklang. Und diese Mixtur wurde während der ganzen Saison beibehalten.

Für das erste Spiel gegen die SG Steinhausen/Cham/Hünenberg im Cup hatten wir noch nicht einmal ein eigenes Dress. Wir konnten das alte Seniorentrikot ausleihen, merkten dann aber, dass die Herren früher wohl kräftiger gebaut waren und stiegen auf die Einlaufleibchen der ersten Mannschaft um. Nicht, dass wir uns zu sehr um die Mode scherten! Jedoch hätten sich unsere Arme und Beine im weiten Kleid derart verfangen, dass trotz stupender (Lauf-)Technik der ein oder andere wie Sterling zu Fall gekommen wäre. Da wir uns aber dieses Nachteils entledigten, konnten wir den Match souverän gewinnen und kamen eine Runde weiter.

Auch in der Meisterschaft starteten wir mit Siegen hervorragend. Von Beginn an spielten wir vorne mit. Je länger die Saison aber dauerte, desto mehr verletzte und abwesende kamen dazu. Dank der perfekten Zusammenarbeit mit der ersten Mannschaft unter der Leitung von Kevin Steffen durften wir immer wieder Spieler ausleihen, die dann nicht nur unsere Lücken füllten, sondern auch den ein oder anderen Match entscheiden konnten. Das wunderbare ist, dass wir- auch alle die «Hilfs-

spieler»- nicht nur auf dem Platz funktionieren, sondern davor und danach (besonders danach), das Gute am Fussball pflegen. Es ist grossartig!

Wir konnten unsere Saison auf dem fünften Rang abschliessen, das Aufsteigen kann gerne noch warten.

Jetzt haben wir aber unser eigenes Dress, frische Bälle und sogar Trainingsleibchen. Somit liegt nächste Saison alles drin!

Ein grosses Dankeschön der ersten Mannschaft, ohne euch wären wir oft zu zehnt aufgelaufen!

Danke auch Annelise und Bodo für die ewig herzliche Gastfreundschaft, ohne euch wären wir oft nach hause gefahren.

Danke den Dresswäschern – ohne euch kämen wir glanzlos daher. Danke unserem Dress-sponsor Roger Schäppi, ohne dich kämen wir in Unterhosen daher.

Danke unseren Fans fürs Lärmen und Fiebern, ohne euch.... wärs einfach langweiliger!

Wir freuen uns auf nächste Saison!

Die Coaches: Roli, Kev, Lori und Sandro

SENIOREN 40+ Giswil / Sachseln / Kerns

Was waren wir glücklich, als nach dem 1. Lockdown endlich wieder Fussball gespielt werden durfte. So lange Abende alleine Zuhause ohne unser liebstes Hobby, das war eine Qual. Somit starteten wir voller Vorfreude und Tatandrang in die neue Saison.

Am 12.08 bestritten wir, nach fast 9 Monate Wettkampfpause, ein Freundschaftsspiel gegen den FC Luzern – Inter Altstadt, dass wir 2:0 gewinnen konnten. Nun wussten wir, dass wir es noch können und nichts verlernt hatten.

Das zweite Spiel war die erste Cup-Runde, und

wie in den 2 Jahren davor, bekamen wir den FC Perlen-Buchrain, zugeteilt. Leider auch mit einem ähnlichen Resultat. 0:4, ja, ok, kurz schüteln. Jetzt können wir und dafür voll und ganz auf die Meisterschaft konzentrieren.

2:1 Sieg auswärts gegen SG Malter-Wolhusen, die 3 Punkte geben Selbstvertrauen.

7 Tage sind seither vergangen, als wir in Sachseln gegen den späteren Aufsteiger SC Emmen, nach Führung und weiteren gute Chance, doch noch 3:1 verlieren. Wieder eine Woche später nach einem 0:2 Rückstand einen Punkt aus Goldau mitgenommen.

Dann, in Kerns, gegen den FC Südstern in der 3. Minute der Nachspielzeit das 3:3 geschossen und das darauf folgende Spiel in Kriens in der 4. Minute der Nachspielzeit zum 1:1 ausgeglichen. Nachdem wir somit drei mal Unentschieden in Folge gespielt haben, kam das Spiel gegen das Team Nottwil/Buttisholz. Mit 7:1 haben wir sie nach Hause geschickt. Am 19.10. durften wir einen Ausflug nach Ibach machen und es hat sich gelohnt, musste aber sehr hart erarbeitet werden, nachdem der Gegner 3 mal vorgelegt hatte und wir immer wieder ausgleichen konnten, schafften wir es kurz vor Schluss in Führung zu gehen und den Sieg mit 4:3 über die Zeit retten.

Und dann kam der 2. Lockdown! Wie geht es weiter? Können wir im Frühling wieder spielen? Wird die Saison erneut abgebrochen? Uns fehlen noch 2 Spiele von der Vorrunde. Viele Fragen, keine Antworten. Somit Schuhe putzen und abwarten.

Am 5.3 durften wir wieder anfangen mit dem Training, mit vielen Auflagen, aber besser als nichts. Schrittchenweise gingen wir dem normalen Trainingsablauf entgegen. Aber das Bier nach dem Training schmeckte in dieser

Zeit besonders gut.

18.6.21, genau 8 Monate nach den 3 Punkte in Goldau, machten wir da weiter wo wir aufgehört hatten, mit einem Auswärtssieg gegen die SG Zell/Grosswangen (3:0). Dieses Spiel wurde aber von 4 Verletzungen überschattet (2 x Schulter ausgehängt, 1 Zerrung und einer Hüftverletzung) Gute Besserung den Verletzungen.

Leider durften wir unsere «kurze» Saison im letzten Spiel nicht mit einem Sieg krönen (0:3 gegen SC Emmen) dennoch sind wir mit 15 Punkte und dem 4 Schlussrang sehr zufrieden. Zum Abschluss gab es aber trotzdem noch was zu feiern und wie:

Mit Theo Rohrer, Kusi Bieri, Kusi Iten, Kudi Bucher, Rhino Flores und Albi Mathis waren 6 Spieler unserer Mannschaft dabei als die Senioren 50+ den Schweizer Cup in Neuchatel auf der Maladière gegen den FC Choulex im Penaltyschiessen gewinnen konnten. Nochmal herzliche Gratulation zu diesem nationalen Titel.

Völlig unerwartet wurde bekannt dass wir nächstes Jahr wieder in der Meistergruppe spielen werden, da in der Meistergruppe nächste Saison 2 Team nicht mehr antreten, wurden wir angefragt und sind somit wieder Erstklassig.

Wie alle hoffen auch wir, dass die Saison 21/22 wieder normal und ohne Einschränkungen bestritten werden kann und wir noch lange gegen den geliebten Fussball treten können.

Wir danken den Klubwirten vom FC Giswil / FC Sachseln/ FC Kerns und ihren Helfern sowie Dresswäscherin Dürig Hanni für ihren Einsatz. Herzlichen Dank auch dem langjährigen Dresssponsor Enz Karl.

Seniorenobmann, Kurt Bucher



Farbe. Form. Struktur.

Malerhandwerk.

Philipp Imfeld
Birkenweg 6 | 6056 Kägiswil
Telefon 079 949 20 38
theofischerpartner.ch

K Ü N G
H O L Z
B A U

Wir bauen Ihnen ein Zuhause ohne Metall,
ohne Leim und ohne chemische Baustoffe!



Küng Holzbau AG
Alpnach Dorf
www.kueng-holz.ch

Das komplette Wohnangebot aus einem Haus



Möbel Abächerli
Sonniges Wohnen

Aariedstrasse 3 | 6074 Giswil | Tel. 041 676 70 10 | moebel-abaecherli.ch





schule Musik Berchtold

Akkordeon ■ Schwyzerörgeli ■ Notenverlag

Örgälä oder Tschüttä – Hoiptsach machsch eppis!

Peter Berchtold

Dorfstrasse 6 • 6072 Sachseln • Tel. 041 675 11 09 • glaserpeter@bluewin.ch • www.glaserpeter.ch



bike-atelier.ch

Andreas und Susanne Huber
eidg. dipl. Fahrradmechanikermeister

Bike-Atelier GmbH
Brünigstrasse 34
CH-6074 Giswil
Tel. 041 675 04 03
giswil@bike-atelier.ch

*ihr Fachmann
in der Nähe*



Montag + Dienstag Ruhetag / Sonntag bis 16 Uhr geöffnet

Freude & Harmonie Leben & Erleben

Restaurant/ Saal/ Schwingerstube/ Terrasse/ Garten

Vielen Dank für Eure Treue!

Familie Halter & Team Tel. 041 675 11 08 www.grossteil.ch

SPONSOREN

Folgende Firmen unterstützen den FC Giswil als Banden- und / oder Dresssponsoren

Auto Willi, Giswil	Küchler Druck AG, Giswil
AXA, Sarnen	Landgasthof Grossteil, Fam. Halter, Giswil
Burch Bauaustrocknung AG, Giswil	Langensand AG, Sanitär- und Heizungsanlagen, Giswil
CONCORDIA, Geschäftsstelle Giswil	MABECO Gipser und Malergeschäft AG, Alpnach
Die Mobiliar, Giswil / Sarnen	Markus Enz AG, Gartenbau & Natursteinbeläge, Giswil
Dolomiten Sport AG, Sarnen	Metzgerei Stutzer & Flüeler AG, Kerns
Elektro Kathriner AG, Giswil	Orfida Treuhand + Revisions AG, Sarnen
Enz Dominik, Fahrschule, Giswil	Pastarazzi, Sarnen
Enz Karl AG, Kaiserstuhl & Bern	PK Bau AG, Giswil
enz technik ag, Giswil	Raiffeisenbank Obwalden
EWO Elektrizitätswerk Obwalden, Kerns	Sarna Plastec AG, Sarnen
Feba Fensterbänke GmbH, Kägiswil	Skilifte Mörlialp AG, Kleinteil
FFA Auto GmbH, Giswil	Slanzi Kurt, Malergeschäft, Giswil
Garage Bienz, Giswil	Soland Othmar, Spenglerei, Bürglen
Garage Koch, Giswil	Sutter Tunneltechnik AG, Giswil
Garage Vogler AG, Kaiserstuhl	Theo Fischer Malergeschäft GmbH, Kägiswil
Gasser Felstechnik, Lungern	Unterwaldner GmbH, Stansstad
Gasser Reklamen, Sarnen	Wälti Avorplan GmbH, Giswil
Getränke Omlin, Sachseln	Zimmermann und Riebli AG, Ofenbau und Plattenbeläge, Giswil
GKM Gewerbekühlmöbel AG, Sarnen	Zürich Versicherung, Sarnen
Hotel Bahnhof, Giswil	
ISS Kanal Services AG, Kägiswil	
Karl Bubenhofer AG, Gossau	
Kittech AG, Giswil	

DANKESCHÖN

Wir danken an dieser Stelle allen Gönnern, Sponsoren, Inserenten, Helfern und Funktionären für ihre Treue und ihren Einsatz für unseren Verein.

Wir bitten Sie, liebe Freunde des FC Giswil, unsere Inserenten, Gönner und Sponsoren bei Ihrem nächsten Einkauf oder bei Ihrer nächsten Besorgung zu berücksichtigen.

Die sportlichste und günstigste Werbung:

Eine Bande beim *fussballclub* *giswil*

Weitere Infos: Remo Halter, Telefon 079 734 65 15

Trainer / -Assistent
Schiedsrichter
Junioren-Torhütertrainer
Fans
Dresswäscher/in
Juniorenbegleiter
Vorstandsmitglied
Sponsor
Juniorinnen und Junioren
Aushilfsgrilleur

Kontakt

David Meier

Telefon 079 629 93 58

E-Mail diego.md@gmx.ch

Fussball**club** **G**iswil

RAIFFEISEN

Plus:
50% auf das
Halbtax und
Ermässigungen
für Konzerte
und Sport

YOUNG
MEMBER
PLUS

YoungMemberPlus

Dein exklusives Bankpaket
für Ausbildung, Studium
und Berufseinstieg

raiffeisen.ch/youngmemberplus

Raiffeisenbank Obwalden

Telefon 041 666 79 79

www.raiffeisen.ch/obwalden/ympl